

Disney
**Гравити
Фолз**



Забытые Легенды Алекс Хирш

Автор
АЛЕКС ХИРШ

Художники
ДЖО ПИТТ
ЙЕН УОРРЕЛЛ
АСАФ ХАНУКА
ДАНА ТЕРЕЙС
ДЖЕЙКОБ ШАБО
ДЖИМ КЭМПБЕЛЛ

Леттеринг
КРИС ДИКИ

КАЙЛ СМИЛЛИ
МЕРЕДИТ ГРЭН
МАЙК ХОЛМС
ПРИСЦИЛЛА ТЭНГ
СЕРИНА ЭРНАНДЕС
СТЕФАНИ РАМИРЕС
ВАЛЕРИ ХАЛЛА

Дизайнер
ЛИНДСИ БРОДЕРИК

Отдельная благодарность доктору Комиксу и мистеру Игре

Перевод
ПОЛИНЫ САРНОВОЙ

Литературно-художественное издание
Әдеби-жүргөмдік баспа

Серия «Disney. Гравити Фолз. Комиксы»

ГРАВИТИ ФОЛЗ. ЗАБЫТЫЕ ЛЕГЕНДЫ
Графический роман

(Ориг. титл.не)

Шеф-редактор Ю. С. Волченко
Ответственный редактор А. Р. Христофорова
Художественный редактор Н. К. Краившта
Компьютерная верстка Г. А. Берковского
Корректор Т. И. Бородченко

Страна происхождения: Российская Федерация
Шығарылған ел: Ресей Федерациясы

ООО «Издательство «Эксмо»
123308, Россия, город Москва, улица Зорге, дом 1, строение 1, этаж 20, каб. 2013.
Тел.: 8 (495) 419-24-90.

Home page: www.eksmo.ru E-mail: info@eksmo.ru
Өндіруші: «ЭКСМО» АҚБ Бастасы, 123308, Ресей, қала Мәскеу, Зорге көшесі, 1 үй,

1 ғимарат, 20 қабат, оғис 2013 ж.
Тел. 8 (495) 419-24-90
Home page: www.eksmo.ru E-mail: info@eksmo.ru

Таяу белгісі: «Эксмо»
Интернет-магазин: www.book24.ru
Интернет-магазин: www.book24.kz
Интернет-бутик: www.book24.kz

Импортёр в Республику Казахстан ТОО «РДЦ-Алматы»
Казакстан Республикасында импорташы ТОО «РДЦ-Алматы»
Дистрибутор и представитель по претензиям на продукцию,
в Республике Казахстан: ТОО «РДЦ-Алматы»
Казакстан Республикасында дистрибутор және енім бойынша арыз-талаптарды
қабылдаушының екілі «РДЦ-Алматы» ЖШС.
Алматы қ., Домбровский көш., 3 «а», литер Б, оғис 1.
Тел.: 8 (727) 251-59-90/91/92; E-mail: RDC-Almaty@eksmo.kz
Әйнәнің жарапдымдық мерзімі шектелмеген.
Сертификация — қарастырылған

Сертификация тұралы актарат сайты: www.eksmo.ru/certification

Сведения о подтверждении соответствия издания согласно законодательству РФ
о техническом регулировании можно получить на сайте Издательства «Эксмо»:
www.eksmo.ru/certification

Өндірленген мемлекет: Ресей Федерациясы. Сертификация қарастырылған

Дата изготовления/Подписано в печать 09.09.2022.

Формат 70x100/16. Гарнитура Sans Rounded.

Печать офсетная. Бумага мелованная. Усл. печ. л. 3,0.

Доп. тираж 15 000 экз. Заказ № .

Отпечатано в ООО «ИПК Парето-Принт»

170546, Россия, Тверская область, Калининский район, Бурашевское сельское
поселение, Промышленная зона Боровлёво-1, комплекс № 3 «А».

УДК 087.5

ББК 74.102

ISBN 978-5-699-99343-7

Волшебство продолжается на disney.ru

© 2022 Disney Enterprises, Inc

© ООО «Издательство «Эксмо», издание на русском языке, 2022

Ёхир сдымр шдсдр утлзфдёисмг!/ М стёящ отрмохтэ зпг ыцисмг!/ Щтципм лсдца, ыцт ечзиц здпфыи?/
Си етниха — ёхй, одо еяпт фдсыи.

Все права защищены. Книга или любая её часть не может быть скопирована,
воспроизведена в электронной или механической форме, виде фотокопии, записи
в память ЭВМ, репродукции или каким-либо иным способом, а также использована
в любой информационной системе без получения разрешения от издателя.
Копирование, воспроизведение и иное использование книги или её части без
согласия издателя является незаконным и влечёт уголовную, административную
и граждансскую ответственность.

12+

УКРЫТЫЙ ТАМ, КУДА НЕ ПОПАДАЮТ ЗОЛОТЫЕ СОЛНЧЕЧНЫЕ
ЛУЧИ, ЗАТЕРЯННЫЙ МЕЖДУ КОЛЮЧКАМИ ЕЖЕВИКИ
И ТРЕВОЖНОЙ ПЕСНЕЙ ЛЕСНОГО РУЧЬЯ, ЛЕЖИТ
ЛЕГЕНДАРНЫЙ И НЕВИДИМЫЙ МИР...



...НЕ ОТМЕЧЕННЫЙ НИ НА ОДНОЙ
ЧЕЛОВЕЧЕСКОЙ КАРТЕ... СТРАНА ГНОМОВ!

И ПОСЛЕДНИЙ СРЕДИ ЭТИХ СОЗДАНИЙ — ШМЕБУЛОК. ЭТОТ ГНОМ,
ГВОРЯТ, ТАК ГЛУП, ЧТО СПОСОБЕН ПРОИЗНЕСТИ ТОЛЬКО СВОЕ
ЗЛОСЧАСТНОЕ ИМЯ.



НО ЭТОТ БЕДНЯГА ВОВСЕ
НЕ ТАКОЙ, КАКИМ КАЖЕТСЯ
НА ПЕРВЫЙ ВЗГЛЯД.





ВЕДЬ Я И ЕСТЬ
ШМЕБУЛОК!

ПРИВЕТСТВУЮ,
ЛЮБОЗНАТЕЛЬНЫЙ ПУТНИК!
ТЫСЯЧИ ЛЕТ НАЗАД МЕНЯ
ЗАКОЛДОВАЛ ЗЛОЙ ВОЛШЕБНИК,
И С ТЕХ ПОР ВСЕ, ЧТО Я МОГУ
СКАЗАТЬ, ЭТО МОЕ ИМЯ Но НА ОДНУ
НОЧЬ, РАЗ В ТЫСЯЧУ ЛЕТ, ЛУННЫЙ
СВЕТ ДАРУЕТ МНЕ ВОЗМОЖНОСТЬ
ГОВОРИТЬ НА ЧЕЛОВЕЧЕСКОМ
ЯЗЫКЕ.

И СЕГОДНЯ
ИМЕННО ТАКАЯ
НОЧЬ!

И ХОТИ ПЛЕМЯ ГНОМОВ
СТОРОНИТСЯ МЕНЯ ИЗ-ЗА
НАЛОЖЕННОГО НА МЕНЯ
ЗАКЛЯТЬЯ, МОЕ ОДИНОЧЕСТВО
МЕНЯ НЕ ТЯГОТИТ, ВЕДЬ
Я ПОСВЯТИЛ ЕГО ИЗУЧЕНИЮ
НЕИЗВЕСТНЫХ ТАИН
ГОРОДА...

ОСОБЕННО ТАЙНАМ
СЕМЕЙСТВА ПАЙНСОВ.

ВСЕ НЫНЕШНЕЕ ЛЕТО
Я НИ НА ШАГ НЕ
ОТСТАВАЛ ОТ НИХ,
КУДА БЫ ОНИ НИ
ПОШЛИ, И ДАЖЕ РЫЛСЯ
У НИХ В МУСОРКЕ
РАДИ...

ДОКАЗАТЕЛЬСТВ...

ВЕДЬ Я ИХ
СТРАСТНЫЙ
«ПОКЛОННИК».





«СО-ДЕРЖАНИЕ»

Пасифике и Дипперу придется отправиться в скрытый мир, чтобы разобраться с монстром и друг другом.

История 2
Внутри
Комикса

Старинная страсть Зуса разбивает реальность... и воображаемую стену.

Мэйбл случайно попадает в другое измерение и узнает, что мультивселенная — это мультипроблемы.

Увидимся в конце книги, дорогой читатель!

Рассказ о прошлом близнецов Пайнс... И, возможно, будущем?

Приглашенная звезда: Поссум!

И гляди в оба, ибо в этой книге больше тайн, чем кажется на первый взгляд!

ЛИЦОМ К ЛИЦУ









ИТАК...

УКУС ВАМПИРА?
НЕТ... ЗАЧЕМ НУЖНА
ВЕЧНАЯ КРАСОТА,
ЕСЛИ НЕ ВИДИШЬ СЕБЯ
В ЗЕРКАЛО?

ФОНТАН ЮНОСТИ?
ФУ! ОБЩИЕ
БАССЕЙНЫ — ЭТО
ДЛЯ НИЩИХ.

А, ВОТ ОНО...

«МИСТЕР БЕЗ-ЛИЦА
УДИД ЛЮБЫЮ
ПРОБЛЕМУ С ВАШИМ
ЛИЦОМ ЗА НЕБОЛЬШУЮ
ПЛАТУ».

«ЧТОБ ЕГО ВЫЗВАТЬ,
ПРОЧТИ ЭТО ДО КОНЦА —
ДА, ЭТУ СТРОЧКУ, ТУ
САМОЮ, ЧТО ТЫ СЕЙЧАС
ЧИТАЕШЬ ВСЛУХ».

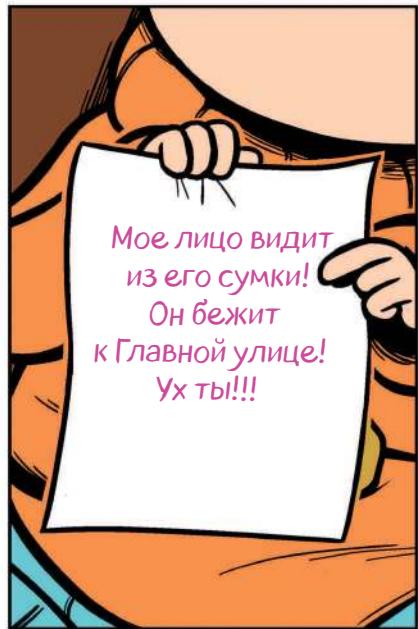
ВЫЗЫВАЛА?

ЧУДО!









С УМА СОЙТИ,
ПАСИФИКА!

НЕУЖЕЛИ
ИСТОРИЯ
С ПРИЗРАКАМИ
ТЕБЯ НИЧЕМУ НЕ
НАУЧИЛА?

ВРРУУУУМ

ГРАВ
ФОЛ

НАПРИМЕР, ЧТО
НУЖНО БЫТЬ
ЧЕЛОВЕКОМ!

ПРОСТО МНЕ
ИНТЕРЕСНА МОЯ
ВНЕШНОСТЬ, ЯСНО?

КАК ТЕБЕ —
ЦЕЛОВАТЬСЯ
С ПРИШЕЛЬЦАМИ
ИЛИ ЕЩЕ ЧТО!

Я НЕ ЦЕЛОВАЛСЯ
С ПРИШЕЛЬЦАМИ!
Я ЕЩЕ **ВООБЩЕ** НЕ
ЦЕЛОВАЛСЯ!

БЕЗ СОМНЕНИЯ!
ТЫ ЖЕ ЖИВЕШЬ
В САРАЕ!

ЗАЧЕМ
Я ВООБЩЕ ВЗЯЛ
ТЕБЯ С СОБОЙ?

ВОН ОН!

СКРРРИИИ!

ПОМОГИТЕ!
ТУТ ВОИЕТ
НАФТАЛИНОМ
И КАКОЙ-ТО
ГАДОСТЬЮ!

ПОПРОБУЙТЕ
МЕНЯ
ПОЙМАТЬ!

ЕСЛИ
ХВАТИТ
ХРАБРОСТИ!

ВЫ ЗА
МНОЙ...

БАХ

А МЕНЯ УЖЕ НЕТ!

ДА, ЭТО
ПАРАНОРМАЛЬНО.
ПРИВЫКАЙ.

И КАК ЖЕ
НАМ ТУДА
ВОЙТИ?..

ЭТО... НЕ
НОРМАЛЬНО.



О, ВЕСЕЛО! ТОННЕЛЬ ИЗ КОЖИ. Я ТУДА НЕ ПОЛЕЗУ.

ИЗ-ЗА ТЕБЯ МОЯ СЕСТРА ОСТАЛАСЬ БЕЗ ЛИЦА! МЫ СПУСКАЕМСЯ ТУДА!

С УМА СОШЕЛ?!
ТАМ ЖЕ ЗУБЫ!

ТЫ ХОТЕЛА
ПОИГРАТЬ С МАГИЕЙ?
ПОЗДРАВЛЯЮ,
ПАСИФИКА...
СЕГОДНЯ ТЫ С НЕЙ
НАИГРАЕШЬСЯ
ВДОВОЛЬ!



ХРЯСЬ

СКУПКА
СТАРОЙ
КАРГИ!

ЧАВК
ЧАВК

ОТРУБЛЕННЫЕ РУКИ!
ПРАМО ИЗ ПЕЧЕРЫ!

СКУПАЕМ
ЯЗЫКИ!

БЫЛОВ
НЕ
КРЫСОВАТЬ



ГДЕ ЭТО МЫ?

НЕВЕРОЯТНО!

Я ЧИТАЛ ПРО ЭТО
В ДНЕВНИКЕ!
ЭТО ПАРАНОРМАЛЬНЫЙ
ЧЕРНЫЙ РЫНОК ПОД
ГОРОДОМ!

НАВЕРНОЕ,
ДНЕМ ЗДЕСЬ
И СКРЫВАЮТСЯ
ВСЕ ТАЙНЫ
ГРАВИТИ ФОЛЗ!



БУХ
БУХ

НОГИ
КОНТРАБАНДОЙ

ПРОДАЮТСЯ
ДУШИ

БИМ

БИМ



СДЕЛКИ
С ЧЁРТОМ

ЧЁРНАЯ
ЛОЖА

ПРОКЛЯТИЯ
В АССОРТИМЕНТЕ!
СНОВА В ПРОДАЖЕ ПО
НЕМНОГОЧИСЛЕННЫМ
ПРОСЬБАМ!

ПОДАВЛЕННЫЕ
ВОСПОМИНАНИЯ! КУПИТЕ
ОДНО — ЗАБУДЬТЕ ЕЩЁ ОДНО
БЕСПЛАТНО!

НЕЗАБЫВАЕМЫЕ
СДЕЛКИ!

ГОРЮЧЕ
ДЛЯ
КОШМАРОВ!
ПРИОБРЕТАЙТЕ, ПОКА
НЕ ОСТАЛОСЬ!

НЕ-СУЩЕСТВУЮЩЕЕ

Подземельство

ЗДЕСЬ НЕБЫЧНЫЕ ДЕНИШКИ —
ОБЫЧНОЕ АФО!

«Э:Д 2:Н Ю:Д:Э:Ф:О:И
Д:Р Ю:Э:Э:Э:Ф:

Ф:И:Э:Р:Н:У:Д:И:Л:И:О:У
Ф:И:О:Д:Ш:И

ПОДЗЕМЕЛЬСТВО... АВТОР
ГОДАМИ ИСКАЛ ЭТО МЕСТО,
НО ТАК И НЕ СМОГ СЮДА
ПОПАСТЬ!

Ходят слухи о существовании паранормального черного
рьника, известного лишь легендами на руку существа
ночи. В него есть много входов, но, честно, у меня нет
клюва, и я так и не увидел его лично.

Может, именно здесь оседают
все пропавшие вещи?

МЫ — ПЕРВЫЕ
ЛЮДИ, КОТОРЫЕ
СЮДА ПОПАЛИ
ЖИВЫМИ!

ВХОД ЛЮДЯМ
ЗАПРЕЩЕН !!!

НАДО ЖЕ! ЕСЛИ У ТЕБЯ
КАЖДЫЙ ДЕНЬ ТАКОЙ,
ПОНЯТНО, ПОЧЕМУ ТЫ
ДРУЖИШЬ

ТАЛЬ С КНИЖКАМИ.
И КАК МЫ НАЙДЕМ ЛИЦО
ТВОЕЙ СЕСТРЫ В ЭТОМ
УЖАСТИКЕ?